

OUDERLIJKE TOESTEMMING VOOR EEN VERBLIJF IN HET BUITENLAND

Autorisation parentale pour un séjour à l' étranger
Zustimmung der Eltern für einen Auslandsaufenthalt
Parental authorisation for a stay abroad
Autorizacion paterna para permanecer en el extranjero
assenso dei genitori per un soggiorno all'estero

Ik ondergetekende (vader/moeder):
Le (la) soussigné(e):
Wir, die Eltern (Vater/Mutter):
I, the undersigned (father/mother):
El/la que suscribe (padre/madre):
Il/la sottoscritto(a) (padre/madre):

Verklaar hiermede toestemming te verlenen aan:
Déclare par la présente autoriser:
Erteilen hiermit unsere Zustimmung, dass:
Do hereby declare having authorised:
Declara por la presente autorizar a:
Dichiara con la presente di vole dare il proprio assenso affinché:

Geboren op :
Né(e) le :
Geboren am :
Date of birth :
Nacido el :
Nato(a) il :

Om deel te nemen aan een reis naar (land) :
À participer à un voyage vers (pays) :
An einer Reise nach (Land) :
In order to participate in an excursion to (country) :
Para participar en un viaje a (pais) :
Partecipi ad un viaggio in (paese)

Onder toezicht van :
Sous la garde
Unter der Aufsicht von
Under the supervision of

Van : tot :
Du: au:
Vom: bis:
From to:
Del al:
Dal: al:

Gezien voor wettiging van het
handteken van: ,
Hierboven geplaatst

Kalmthout,

Kalmthout,
Voor de Burgemeester
De gemachtigde beambte
(art. 92 bis G.W.)

Handtekening:
Signature:
Underschrift:
Signature:
Sirmado:
Sirma: